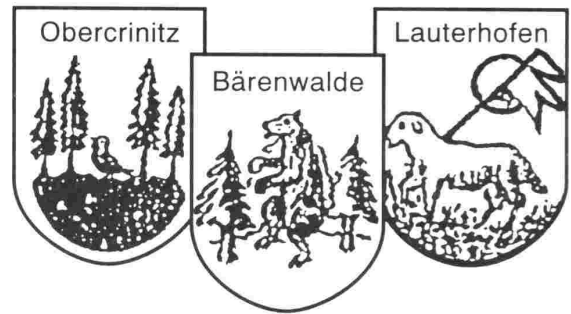


Gemeindeblatt

Crinitzberg

Amtliches Mitteilungsblatt
der Gemeinde Crinitzberg



Nr. 12 / 20. Jahrgang (Dezember 2013)

Erscheinungstag: 18.12.2013

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

liebe Einwohner der Gemeinde Crinitzberg,

es ist Weihnachtszeit ...

Zeit, um Danke zu sagen für das vergangene Jahr,
für Ihre geleistete Arbeit zum Wohl unserer Gemeinde.
Hier denke ich insbesondere an das Juni-Hochwasser zurück,
welches von vielen Bürgerinnen und Bürgern sowie den Kameradinnen und Kameraden
der Ortsfeuerwehren einen außerordentlichen Einsatz abverlangte.

Zeit, um zur Ruhe zu kommen, sich zu besinnen,
Klarheit zu schaffen und Kraft zu sammeln für das kommende Jahr.

Mit unserem Weihnachtsgruß möchte ich mich für die angenehme Zusammenarbeit bei Ihnen
auch im Namen der Gemeinderäte der Gemeinde Crinitzberg, bedanken.
Wir hoffen, dass Sie uns auch im neuen Jahr Ihr Vertrauen schenken werden,
damit wir gemeinsam die an uns gestellten Herausforderungen meistern können.

Wir wünschen Ihnen fröhliche Weihnachtsfeiertage

*sowie viel Gesundheit und
einen guten Start ins neue Jahr!*

Ihr Bürgermeister



Amtlicher Teil**Bekanntmachungen****Sitzungen des Gemeinderates**

16.01.2014	19.30 Uhr	Verwaltungs- und Bauausschusssitzung (Haus der Gemeinde OT Bärenwalde)
30.01.2014	19.30 Uhr	Gemeinderatssitzung (Gasthof Gruner OT Lauterhofen)

Nähere Informationen zu den Sitzungen entnehmen Sie bitte den amtlichen Bekanntmachungstafeln in den Ortsteilen.

Beteiligungsbericht der Gemeinde Crinitzberg für das Geschäftsjahr 2012 (Stand: 31.12.2012)

Durch den Gemeinderat der Gemeinde Crinitzberg wurde zur öffentlichen Gemeinderatssitzung am 21.11.2013 der

Beteiligungsbericht der Gemeinde Crinitzberg für das Geschäftsjahr 2012

nach § 99 SächsGemO zur Kenntnis genommen.

Dieser Beteiligungsbericht liegt

in der Zeit vom 3. bis 10. Januar 2014

öffentlich in der Stadtverwaltung Kirchberg, Finanzen, Neumarkt 2 in 08107 Kirchberg und im „Haus der Gemeinde“ Auerbacher Str. 51 in 08147 Crinitzberg OT Bärenwalde während den Dienstzeiten zur Einsichtnahme aus.

Crinitzberg, den 09.12.2013

Pachan, Bürgermeister

Sprechtage des Bürgermeisters

- jeweils dienstags von 10 bis 12 Uhr und 14 bis 18 Uhr im Haus der Gemeinde im OT Bärenwalde
- jeden letzten Dienstag im Monat von 10 bis 12 Uhr im Haus der Gemeinde im OT Bärenwalde und von 16 Uhr bis 18 Uhr in der Kindertagesstätte im OT Obercrinitz *Pachan, Bürgermeister*

Öffnungszeiten der Gemeinde Crinitzberg

Die Gemeinde Crinitzberg (Haus der Gemeinde im Ortsteil Bärenwalde) ist zu folgenden Zeiten geöffnet:

- Dienstag 8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 18.00 Uhr
- Donnerstag 8.00 bis 12.00 Uhr

Am 24. und 31.12.2013 sowie am 02.01.2014 bleibt die Gemeinde geschlossen.

Bei dringenden Angelegenheiten melden Sie sich bitte im Servicebüro der Stadtverwaltung Kirchberg, Neumarkt 2, 08107 Kirchberg bzw. telefonisch unter 03 76 02 / 83-200. *Pachan, Bürgermeister*

Sprechtage der Friedensrichterin in Crinitzberg

Der **nächste Sprechtag** findet am **Dienstag, den 21.01.2014**, in der Zeit von 17 bis 18 Uhr im „Haus der Gemeinde“, Auerbacher Str. 51 im OT Bärenwalde statt.

Zur 41. Gemeinderatssitzung des Gemeinderates der Gemeinde Crinitzberg am 21.11.2013 im Gasthof „Dörfels Neue Welt“ im OT Obercrinitz wurde folgender Beschluss gefasst:

GR 41/2013 Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Crinitzberg beschließen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) die Umschuldung eines Darlehens mit einem Nominalbetrag in Höhe von 325.655,65 € zum 30.12.2013 auf das Kreditinstitut DKB Chemnitz zu den Konditionen 1,380 % Zinsen, Zinsbindung 5 Jahre.

Kenntnisnahme Der Gemeinderat und der Bürgermeister der Gemeinde Crinitzberg nehmen auf der heutigen Sitzung (öffentlicher Teil) den Beteiligungsbericht der Gemeinde Crinitzberg für das Geschäftsjahr 2012 (Stand: 31.12.2012) zur Kenntnis.

Bekanntmachung**5. Änderung des Flächennutzungsplanes der VG Kirchberg****Sondergebiet Photovoltaik-Freiflächenanlage Gemeinde Hirschfeld, Gemarkung Voigtsgrün**

Der Gemeinschaftsausschuss der Verwaltungsgemeinschaft Kirchberg hat in der Sitzung am 29.10.2013 die 5. Änderung des Flächennutzungsplanes der VG Kirchberg in der Fassung vom Oktober 2013 beschlossen und die dazugehörige Begründung gebilligt. Der Beschluss wird hiermit bekannt gemacht.

Die 5. Änderung des Flächennutzungsplanes der VG Kirchberg „Sondergebiet Photovoltaik-Freiflächenanlage“, Gemeinde Hirschfeld, Gemarkung Voigtsgrün liegt ab sofort im Bauamt der Stadtverwaltung Kirchberg, Neumarkt 2 in 08107 Kirchberg während der Dienstzeiten

Montag	8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 15.00 Uhr
Dienstag	8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 18.00 Uhr
Mittwoch	8.00 bis 12.00 Uhr
Donnerstag	8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 16.00 Uhr
Freitag	8.00 bis 12.00 Uhr

zu jedermanns Einsicht aus. Über den Inhalt wird auf Verlangen Auskunft gegeben.

Gemäß § 215 Abs. 2 BauGB wird darauf hingewiesen, dass gemäß § 215 Abs.1 BauGB unbeachtlich werden

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans und
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs unbeachtlich, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung der Änderung des Flächennutzungsplanes schriftlich gegenüber der Verwaltungsgemeinschaft Kirchberg unter Darlegung des die Verletzung begründenden Sachverhalts geltend gemacht worden sind.

Auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs.4 BauGB über die Entschädigung von durch die Satzung eintretenden Vermögensnachteilen sowie über die Fälligkeit und das Erlöschen entsprechender Entschädigungsansprüche wird hingewiesen.

Gemäß § 4 Abs. 4 Satz 1 i. V. m. Abs. 5 SächsGemO gelten Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften der SächsGemO zu Stande gekommen sind, ein Jahr nach ihrer Bekanntmachung als von Anfang an gültig zu Stande gekommen. Dies gilt nicht, wenn

1. die Ausfertigung der Satzung nicht oder fehlerhaft erfolgt ist,
2. Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzungen, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind,
3. der Bürgermeister dem Beschluss nach § 52 Abs. 2 SächsGemO wegen Gesetzwidrigkeit widersprochen hat,
4. vor Ablauf der in § 4 Abs. 4 Satz 1 SächsGemO genannten Frist
 - a) die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder
 - b) die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschriften gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Ist eine Verletzung nach den Ziffern 3 oder 4 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der im § 4 Abs. 4 Satz 1 SächsGemO genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Mit dieser Bekanntmachung tritt die 5. Änderung des Flächennutzungsplanes der VG Kirchberg in Kraft.

Kirchberg, den 02.12.2013

Obst, Gemeinschaftsvorsitzende

I M P R E S S U M – 20. Jahrgang, 12. Ausgabe,

Herausgeber: Gemeinde Crinitzberg, Bürgermeister Herr Steffen Pachan;

Anschrift: Auerbacher Str. 51, 08147 Crinitzberg, Tel. 03 74 62 /32 92, Fax. 28 161;

Verantwortlich für den amtlichen und übrigen Teil: Herr Steffen Pachan und Frau Romy Werner

Internet: www.crnitzberg.de; e-mail: gemeinde@crnitzberg.de

Herstellung: Druckerei Müller, OT Obercrinitz; Vertrieb: BLICK Zwickau

Das Amtsblatt wird an alle Haushalte kostenlos verteilt. Für nicht oder nicht rechtzeitig veröffentlichte Anzeigen wird kein Schadensersatz geleistet. Namentlich gekennzeichnete Beiträge müssen nicht die Meinung des Herausgebers/Verantwortlichen wiedergeben.

Das Gemeindeblatt Crinitzberg erscheint i. d. R. monatlich, jew. am letzten Mittwoch des Monats.

**Nächster
Redaktionsschluss:**

17.01.2014

Anzeigen per e-mail unter
werner-hauptamt@kirchberg.de

Nächster Erscheinungstag:

29.01.2014

Beseitigung von Hochwasserschäden des Junihochwassers 2013 -

Hinweise zum Förderverfahren für Unternehmen bzw. für Privatpersonen und Vereine

Auf Grundlage der geltenden Förderrichtlinie zur Beseitigung von Hochwasserschäden des Junihochwassers 2013 besteht für Unternehmen bzw. für Privatpersonen und Vereine bis spätestens 31.12.2014 die Möglichkeit, einen Antrag auf entsprechende Förderung eines vorliegenden Hochwasserschadens zu stellen.

Hinsichtlich des Ablaufs des Antragsverfahrens wird um Beachtung der nachfolgenden Hinweise gebeten:

Voraussetzung für eine Antragstellung ist das Vorliegen der vollständigen Antragsunterlagen, d. h.

- ein ausgefülltes und unterzeichnetes Antragsformular;
- Unterlagen, welche die Schadenshöhe belegen,
- und ein Gutachten, welches die Schadenshöhe betätigt.

Die notwendigen Antragsformulare hierfür sind auf der Homepage der Sächsischen Aufbaubank, in der Stadtverwaltung Kirchberg, Finanzverwaltung, bzw. auch in der Gemeinde erhältlich.

Die fertig ausgefüllten Antragsunterlagen bedürfen dann einer persönlichen Abgabe in der Stadtverwaltung Kirchberg, Finanzverwaltung. Dort erfolgt nochmals mit den Antragstellern eine gemeinsame Prüfung der Richtigkeit und Vollständigkeit der vorgelegten Unterlagen.

Auf dem Antragsformular ist weiterhin im vorab durch den Bürgermeister vor Ort zu bestätigen, dass das zur Förderung beantragte Objekt durch das Hochwasser 2013 beschädigt wurde. Diese Bestätigung kann auf Wunsch aber auch im Nachgang der Abgabe des Antrages durch die Stadtverwaltung Kirchberg eingeholt werden.

Die vollständigen Anträge werden anschließend durch die Stadt Kirchberg an das Landratsamt Zwickau weitergeleitet. Dort bedarf es der Prüfung, ob für den Antrag ggf. eine öffentlich-rechtliche Genehmigung erforderlich ist, besonders auf Grundlage des Baurechtes oder des Wasserrechtes.

Eine direkte Abgabe des Antrages beim Landratsamt ist zwar möglich, führt aber im Regelfall durch die fehlende Antragsprüfung der Kommune vor Ort zu längeren Bearbeitungszeiten. Insbesondere ist es auch dem Landratsamt nicht möglich, dem Antragssteller bereits bei der Abgabe die Erforderlichkeit oder Entbehrlichkeit von öffentlich-rechtlichen Genehmigungen mitzuteilen.

Nach Abschluss der Prüfungsvorganges leitet dann das Landratsamt Zwickau die Anträge an die Sächsische Aufbaubank zur abschließenden Bearbeitung weiter. Die Sächsische Aufbaubank bestätigt unmittelbar nach Eingang den Antragstellern den Erhalt der Anträge und unterrichtet über den weiteren Verfahrensgang.

F. Hänel, Amtsleiter Finanzen

Bekanntmachung der Sächsischen Tierseuchenkasse (TSK)

- Anstalt des öffentlichen Rechts - Löwenstr. 7a, 01099 Dresden



Sehr geehrte Tierbesitzer, bitte beachten Sie, dass Sie als Besitzer von Pferden, Rindern, Schweinen, Schafen, Ziegen, Geflügel, Süßwasserfischen und Bienen zur Meldung und Beitragszahlung bei der Sächsischen Tierseuchenkasse gesetzlich verpflichtet sind. Die Meldung und Beitragszahlung für Ihren Tierbestand ist Voraussetzung für eine Entschädigung im Tierseuchenfall, für die Beteiligung der Tierseuchenkasse an den Kosten für die Tierkörperbeseitigung und für Beihilfen im Falle der Teilnahme an Tiergesundheitsprogrammen. Meldestichtag zur Veranlagung des Tierseuchenkassenbeitrages für 2014 ist der 01.01.2014.

Die Meldebögen werden Ende Dezember 2013 an die uns bekannten Tierbesitzer versandt. Sollten Sie bis zum 01.01.2014 keinen Meldebogen erhalten haben, rufen Sie uns bitte an. Ihre Pflicht zur Meldung begründet sich auf § 16 des Sächsischen Ausführungsgesetzes zum Tierseuchengesetz (SächsAGTierSG) in Verbindung mit der Beitragssatzung der Sächsischen Tierseuchenkasse.

Für die Meldung spielt es keine Rolle, ob die Tiere im landwirtschaftlichen Bereich oder zu privaten Zwecken gehalten werden.

Unabhängig von der Meldepflicht an die Tierseuchenkasse muss die Tierhaltung bei dem für Sie zuständigen Veterinäramt angezeigt werden.

Bitte unbedingt beachten: Nähere Informationen erhalten Sie über das Informationsblatt, welches mit dem Meldebogen verschickt wird bzw. auf unserer Homepage unter www.tsk-sachsen.de.

Auf unserer Homepage erhalten Sie weitere Informationen zur Melde- und Beitragspflicht, zu Leistungen der Tierseuchenkasse, sowie über die einzelnen Tiergesundheitsdienste. Zudem können Sie, als gemeldeter Tierbesitzer, Ihr Beitragskonto (gemeldeter Tierbestand der letzten 3 Jahre, erhaltene Leistungen, Befunde, entsorgte Tiere usw.) einsehen.

Sächsische Tierseuchenkasse, Anstalt des öffentlichen Rechts, Löwenstr. 7a, 01099 Dresden

Tel: 03 51 / 80 608-0, Fax: 03 51 / 80 608-35, E-Mail: info@tsk-sachsen.de Internet: www.tsk-sachsen.de

Aktuelle Informationen und Wissenswertes

Die herzlichsten Glückwünsche zum Geburtstag

Ortsteil Bärenwalde

Frau Hannelore Meyer	am 1. 1.	zum 70.
Frau Hilde Mitreuter	am 7. 1.	zum 94.
Herr Helmut Enthofer	am 7. 1.	zum 78.
Frau Lisa Oelschlegel	am 8. 1.	zum 85.
Frau Toni Kertscher	am 8. 1.	zum 83.
Frau Lisa Lorenz	am 11. 1.	zum 88.
Herr Dieter Storch	am 12. 1.	zum 72.
Herr Gundolf Warg	am 13. 1.	zum 72.
Frau Rita-Maria Deeg	am 19. 1.	zum 73.
Frau Hildegard Hering	am 21. 1.	zum 79.
Herr Johannes Hermann	am 21. 1.	zum 77.
Frau Gisela Badstübner	am 22. 1.	zum 74.
Herr Dieter Werner	am 23. 1.	zum 74.
Frau Brigitte Werner	am 24. 1.	zum 74.
Frau Raina Pührer	am 28. 1.	zum 76.
Herr Jürgen Hartung	am 30. 1.	zum 70.

Ortsteil Lauterhofen

Herr Harry Müller	am 1. 1.	zum 75.
Frau Ilse Deckert	am 22. 1.	zum 85.



Ortsteil Obercrinitz

Frau Ursula Fischer	am 1. 1.	zum 76.
Frau Anita Petermann	am 1. 1.	zum 72.
Herr Joachim Müller	am 3. 1.	zum 75.
Frau Marlene Döhler	am 4. 1.	zum 79.
Frau Magda Gläser	am 5. 1.	zum 78.
Frau Brunhilde Grünler	am 7. 1.	zum 92.
Herr Wolfgang Anger	am 8. 1.	zum 80.
Frau Bringfriede Schubert	am 8. 1.	zum 72.
Frau Renate Voll	am 9. 1.	zum 73.
Herr Gottfried Böttiger	am 10. 1.	zum 80.
Frau Ursula Reinhold	am 10. 1.	zum 72.
Frau Elke Matzel	am 11. 1.	zum 71.
Frau Ilse Möckel	am 13. 1.	zum 87.
Herr Heinrich Ballmann	am 16. 1.	zum 79.
Frau Rosemarie Koytka	am 16. 1.	zum 70.
Herr Paul Voll	am 17. 1.	zum 78.
Frau Elvira Mückenheim	am 17. 1.	zum 77.
Frau Helga Gündel	am 18. 1.	zum 80.
Frau Marie Schumann	am 18. 1.	zum 79.
Frau Edeltraud Müller	am 18. 1.	zum 72.
Herr Gerd Schmidt	am 19. 1.	zum 71.
Herr Claus Schuster	am 21. 1.	zum 77.
Herr Siegfried Hecker	am 25. 1.	zum 76.
Herr Ingbert Kögel	am 25. 1.	zum 74.
Frau Hanni Riedel	am 26. 1.	zum 90.
Frau Brigitte Müller	am 27. 1.	zum 75.
Frau Gisela Steinbach	am 27. 1.	zum 75.
Frau Eva-Maria Vorsatz	am 30. 1.	zum 74.

Nächstes Jahr bestellen wir Schnee

Was war das für ein Wetter? Das fragten wir uns am 30. November zum alljährlichen Pyramideanschieben in Bärenwalde. Es regnete und der bestellte Schnee zum Advent blieb leider aus. Trotzdem waren die Bewohner des Ortes, Gäste und zahlreiche Kinder auf dem Festplatz vor der Kirche vertreten, um die BÄRENWALDER PYRAMIDE anzuschieben. Jetzt erfreuen sich wieder alle Bewohner an der schönen Pyramide, die der Kirche nachempfunden wurde. Viele fleißige Helfer haben das wunderbare Kunstwerk in präziser Kleinstarbeit erschaffen. Schon seit mehreren Jahren ist es zur schönen Tradition geworden, dass die Kindergartenkinder der KITA SPATZENNEST und die Schüler und Schülerinnen der INTERNATIONALEN GRUNDSCHULE CRINITZBERG dem Ereignis beiwohnen und die Adventszeit mit einem kleinen Weihnachtsprogramm einläuten. So war es auch in diesem Jahr.

Unsere kleinen Künstler ließen sich den Spaß trotz des Wetters nicht verderben. Schon im Vorfeld wurde ein kleines Weihnachtsprogramm einstudiert, welches die Kinder zum Pyramideanschieben zum Besten gaben. Auch die Erzieherinnen und Lehrer waren fleißig. Selbstgemachte Apfel-Kürbis-Zimt-Marmelade wurde verkauft und selbstgebackene Waffeln schmeckten nicht nur den Kindern...

Nächstes Jahr wünschen wir uns zu diesem vorweihnachtlichen Ereignis den passenden Schnee. Mal sehen, ob dieser Wunsch in Erfüllung geht!

Das Team der Internationalen Grundschule Crinitzberg und der Kita Spatzennest



Wo bitte geht es zur Schule?

So wie es im Advent Tradition ist, haben die Spatzennestkinder zum gemütlichen Beisammensein mit Weihnachtsprogramm und Kaffeetrinken eingeladen. Mit selbst gestalteten Einladungen luden die Kinder alle Omas und Opas zum Wichtelnachmittag ein. Die Kinder und Erzieher erwarteten eine große Besucherzahl, deshalb wurden das Programm und die Bastelstraße in den Räumen der Schule vorbereitet. Voller Stolz hatten die Kinder auf diese Weise die Gelegenheit, ihren Großeltern auch einmal die Schulräume zu zeigen. Auf Grund von Baumaßnahmen im Herbst wurde der Kindergartenalltag kurzer Hand für zwei Wochen in die Schule verlegt. Dadurch kennen sich die Kinder bereits im Schulgebäude schon sehr gut aus und konnten den Großeltern alles erklären und zeigen. Auch die Schulanfänger hatten die Gelegenheit, einmal ihr Vorschulzimmer zu zeigen und sich als große Kinder zu präsentieren. Neben einem tollen Programm mit englischen Liedern, kurzen Gedichten und Mundart wurden alle Gäste mit

Stollen und Plätzchen verwöhnt. Ein gelungener Wichtelnachmittag ging mit Bastelarbeiten und gemeinsam verbrachter Zeit zu Ende. Diese wertvollen Momente mit Kindern und der Familie ist ein wichtiges Gut und sollte nicht nur in der Adventszeit an Bedeutung gewinnen.

So bleibt uns nur noch Ihnen ein schönes und besinnliches Weihnachtsfest zu wünschen sowie einen guten Rutsch ins neue Jahr. Bleiben Sie uns verbunden und wir freuen uns auf ein spannendes Jahr 2014.

Ihr Team aus dem Spatzennest Crinitzberg

Neues aus der Fremdsprachenkindertagesstätte „Spatzennest“

Tel. 03 74 62 / 28 05 95

Die nächste **Schnupperstunde** führen wir am **Mittwoch, 08.01.14, 15.00 - 16.00 Uhr** durch. *L. Klemet, Leiterin der Kita „Spatzennest“*

Nachrichten aus der Fremdsprachenkindertagesstätte „Sunshine Kids“

Tel. 03 74 62 / 30 17

Der nächste **Krabbelvormittag** findet am **Donnerstag, 16.01.2014, statt. Beginn: 9.30 Uhr** *A. Spor, Leiterin der Kita „Sunshine-Kids“*

Liebe Eltern, liebe Sponsoren, lieber Elternrat, werter Bürgermeister und Gemeinderat,

wir wünschen Ihnen
sowie Ihren Familien
ein frohes Weihnachtsfest und
ein gesundes neues Jahr
und bedanken gleichzeitig für die
gute Zusammenarbeit.

Das Team der Kita „Sunshine Kids“



150 Jahre Freiwillige Feuerwehr Bärenwalde und Jahresrückblick 2013

Wie schon in einer der letzten Ausgaben des Gemeindeblattes angekündigt, wird die Freiwillige Feuerwehr Bärenwalde vom 20. bis 22. Juni 2014 ihr 150 jähriges Gründungsjubiläum feiern.

Aus diesem Anlass wurde in den vergangenen Monaten schon an der detaillierten Vorbereitung für diesen schönen Anlass gearbeitet.

Das Festprogramm steht, die Musik ist bestellt und natürlich auch der Höhepunkt des gesamten Festes ist schon so gut wie fertig. Der große Festumzug, welcher sich am Sonntag, dem 22. Juni 2014, ab 14.00 Uhr durch Bärenwalde bewegen wird, soll die Geschichte und Entwicklung unserer Feuerwehr noch einmal nachdrücklich reflektieren. Mit Sicherheit werden sich noch einige von Ihnen an den Umzug zum 125 jährigen Jubiläum unserer Feuerwehr 1989 erinnern und die endlosen Menschenmengen, die dieses Ereignis in Ihren Bann gezogen hatte.

Das Ganze ist natürlich mit einem großen organisatorischen Aufwand verbunden und es muss eine entsprechende Finanzierung sichergestellt werden. Ohne private oder betriebliche Sponsoren ist diese Aufgabe für einen kleinen Verein nicht möglich. So konnten wir bei der Planung des Festumzuges schon wichtige Unterstützung von örtlichen Betrieben erfahren.

Vielleicht möchten auch Sie uns eine kleine Unterstützung zukommen lassen. Dies können Sie auf das Konto der Feuerwehr Bärenwalde bei der Sparkasse Zwickau, IBAN DE07 870550002223000242.

Natürlich möchten wir auch noch einmal auf das Jahr 2013 zurück schauen. Es war ein sehr bewegtes Jahr für uns als kleine Ortsfeuerwehr. Wir mussten bis zum heutigen Tag 35 Einsätze abarbeiten, so viele wie noch nie in den letzten 20 Jahren.

Alleine 25-mal leistete unsere Wehr technische Hilfe im Rahmen des Hochwassers vom 31. Mai bis 3. Juni 2013. Manche unserer Kameraden sind dabei bis an ihre persönliche Leistungsgrenze gegangen, um unseren Ort vor Schlimmeren zu bewahren. Aber es standen auch schon 6 Brände in diesem Jahr zu Buche, wobei man einige Male unter schwerem Atemschutz zur Brandbekämpfung vorgehen musste. Des weiteren wurden 4 Einsätze zur technischen Hilfeleistung (Bäume, Ölspur) abgearbeitet.

Wir möchten uns aus diesem Anlass noch einmal bei allen Kameraden und Kameradinnen, allen Mitgliedern des Feuerwehrvereins sowie den Einwohnern der Gemeinde Crinitzberg für das entgegengebrachte Vertrauen aber auch die geleistete Unterstützung bedanken.

Wir wünschen allen eine gesegnete und ruhige Weihnachtszeit sowie alles Gute für das Jahr 2014.

Für weitere Informationen und Spenden steht Ortswehrleiter, Kamerad Steffen Teubert zur Verfügung Tel. 28 99 03.

Nächster Termin: Die **Jahreshauptversammlung** der Freiwilligen Feuerwehr Bärenwalde findet am **11. Januar 2014** wie immer im Schulungs- und Vereinsraum des Gerätehauses an der Giegegrüner Str. statt. Dazu sind alle Mitglieder unserer Feuerwehr ganz herzlich ab 16.00 Uhr eingeladen. Wie immer werden wir für das leibliche Wohl aller Mitglieder sorgen. *St. Teubert, Ortswehrleiter*



Die Sparte der Kleintierzüchter Obercrinitz e. V. S 532

führt am

Samstag, dem 11. Januar 2014, und

Sonntag, dem 12. Januar 2014,

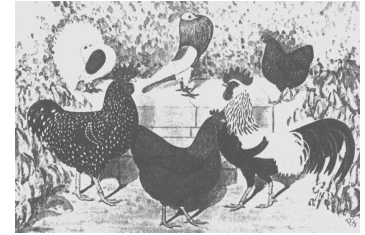
seine traditionelle

Rassegeflügel- und Kaninchenschau

mit Züchtern aus der Partnergemeinde Hähnlein durch.

Die Frauengruppe zeigt auch dieses Jahr ihre Erzeugnisse.

Die Ausstellung ist am **Samstag von 9.30 bis 18.00 Uhr** und am **Sonntag von 9.00 bis 16.00 Uhr** im **Gasthof „Dörfels Neue Welt“ Obercrinitz** geöffnet.



Der Vorstand

Das Landratsamt Zwickau informiert:

Amt für Abfallwirtschaft



LANDKREIS ZWICKAU
LANDRATSAMT

Geänderte Abfallentsorgung –

Leerung der Tonnen verschiebt sich aufgrund der Feiertage

Bedingt durch die Weihnachtsfeiertage und den Jahreswechsel kommt es zu folgenden Änderungen bei der Abholung der Wertstoffe und Abfälle im gesamten Landkreis: Die Leerung aller Sammelbehälter - Grau, Blau, Braun und Gelb - erfolgt für Mittwoch, den 25.12.2013, und Donnerstag, den 26.12.2013, ab Freitag, dem 27.12.2013. Die Entsorgung für Mittwoch, den 01.01.2014, erfolgt ab Donnerstag, dem 02.01.2014.

Die Leerung der Tonnen erfolgt jeweils ab dem darauf folgenden Werktag. Das heißt, dass sich die weiteren Abholtermine ggf. bis zum Samstag, auf Grund der zwei Weihnachtsfeiertage und in Anbetracht der nicht vorhersehbaren Witterungsverhältnisse evtl. bis in die nächste Woche verschieben können. Die Behälter sind daher immer am eigentlichen Entsorgungstag (außer an den Feiertagen) bis 7 Uhr zur Leerung bereitzustellen.

Abholung der Weihnachtsbäume - Entsorgung ausgedienter Weihnachtsbäume im gesamten Landkreis

Ab Januar besteht wieder im gesamten Landkreis die Möglichkeit, ausgediente Weihnachtsbäume kostenfrei zu entsorgen.

Hierbei sollten folgende Hinweise beachtet werden:

- Die Tannenbäume sind bis 7.00 Uhr des Entsorgungstages am angegebenen Ort abzulegen.
- Die Bäume müssen restlos abgeschmückt sein und nicht in Folien oder Säcke verpackt werden.
- Sie sind so abzulegen, dass keine Behinderung oder Gefährdung für andere Verkehrsteilnehmer besteht.
- Es werden nur (natürliche) Weihnachtsbäume bis zwei Meter Höhe oder zur Dekoration genutztes, gebündeltes Reisig entsorgt.
- Sonstiger Baum- oder Strauchverschnitt, der im Garten gerade mal angefallen ist, wird **nicht** mitgenommen!

Tourenplan für das Gebiet des ehemaligen Landkreises Zwickauer Land

Neu! Im Gebiet des ehemaligen Landkreises Zwickauer Land werden ab 2014 die Weihnachtsbäume ebenfalls grundstücksnah entsorgt. Dazu sind die abgeschmückten Weihnachtsbäume an den Stellen, an denen üblicherweise auch die Abfallbehälter zur Leerung bereitgestellt werden, am nachfolgend genannten Abholtag bis 7.00 Uhr abzulegen.

13.01.2014 Crinitzberg

Zu Fragen in den Entsorgungsgebieten des ehemaligen Landkreises Zwickauer Land stehen die Mitarbeiter des Amtes für Abfallwirtschaft unter den Telefonnummern 03 75 / 44 02-26 111 bzw. 03 75 / 44 02-26 117 als Ansprechpartner gern zur Verfügung.

Abfallratgeber 2014 - Gesamtexemplar für die Gebiete Stadt Zwickau u. ehemaliger Landkreis Zwickauer Land

In der 50. und 51. KW 2013 wurde der „Abfallratgebers 2014“ als ein „Gesamtexemplar“ für die Gebiete Stadt Zwickau und ehemaliger Landkreis Zwickauer Land an alle erreichbaren Haushalte, Gewerbe- und Industriebetriebe, Dienstleistungsbetriebe, Geschäfte, kommunale, öffentliche, medizinische und sonstige Einrichtung verteilt.

Wie immer gibt es darin Aktuelles und Wissenswertes zur Abfallvermeidung, Verwertung und ordnungsgemäßen Beseitigung. Neben je einem Rätsel für Kinder und Erwachsene sind die bekannten Entsorgungskarten für Sperrmüll, Elektro(nik)-Altgeräte und **Schrott** (neu) enthalten.

Darüber hinaus sind Rahmentermeine für die Weihnachtsbaumentorgung, Schadstoffsammlung und Bio-Tonnenreinigung aufgeführt.

Wer diese Broschüre bisher nicht erhalten hat, kann sich unter der Telefonnummer 03 71 / 27 85 126 bzw. im Amt für Abfallwirtschaft unter 03 75 / 44 02-26 111 bzw. 03 75 / 44 02-26 117 melden. Ab Mitte Januar 2014 werden die Abfallratgeber 2014 in allen Bürgerservicestellen des Landkreises Zwickau sowie in den Bürgerinformationen der Stadt- und Gemeindeverwaltungen zur Verfügung stehen.

Die Volkshochschule Zwickau lädt ein!

Wechseln Sie doch einmal das Programm und kommen Sie mit uns durch den Winter in den Frühling.

Bestimmt finden Sie etwas für sich oder Ihre Freunde. Gemeinsam macht ein Kurs an der Volkshochschule auch viel mehr Spaß.

Besuchen Sie uns im Internet unter www.vhs-zwickau.de. Wir laden Sie herzlich ein.

Ihre Volkshochschule Zwickau, Tel.: 0375 4402-23800 oder www.vhs-zwickau.de

Leider bieten wir in diesem Semester keine Kurse in Crinitzberg an. Bei Nachfrage werden wir aber gern mit Ihnen gemeinsam entsprechende Veranstaltungen organisieren. Vielleicht können wir mit folgenden Hinweisen Interesse wecken:

Langenweißbach - Step und Style (LW) Step-Aerobic ist ein Treppentraining, das gelenkschonend Herz und Kreislauf anregt. Durch Auf- und Absteigen am höhenverstellbaren Step-Brett werden besonders Beine, Po und Hüften gekräftigt. Das intensive Ausdauertraining der Step-Aerobic wird in diesem Kurs ergänzt durch Bewegungen und Übungen, die einem gezielten Muskelaufbau dienen. Sie können sich schnell und einfach mit dem Step-Brett anfreunden und ein effektives Gymnastikprogramm absolvieren.

L30263 Diana Beck, Übungsleiterlizenz C für Breitensport - Mi, 02.04.14 bis 04.06.14, 18:00 - 19:00 Uhr, 9 Termine, 12 UE, 49,50 EUR

Langenweißbach, Grundschule, Schulstraße 5, Turnhalle

Wildenfels - Fit Mix (WI) Dieser Kurs beinhaltet Bewegung und Übungen nach moderner Musik mit gelenkschonenden Aerobic-Elementen. Die Hauptübungen verfolgen das Ziel, die Muskulatur gezielt zu festigen, das Skelettsystem zu fördern und durch moderates Training die Fettverbrennung anzuregen. Mit der Kombination von Step-Aerobic, Aerobic, Latin Dance, Aroha, Zumba und Pilates absolvieren Sie mit diesem Kurs ein effektives Gymnastikprogramm zur Verbesserung Ihrer Fitness. Mit Dehnungs- und Entspannungsübungen wird der Unterricht beendet.

L30251 Ursula Forycki, Drums Alive® Instructor, AROHA® Kursleiter, Zumba® Instructor, Fitness-Trainer

Do, 09.01.14 bis 12.06.14, 19:30 - 20:30 Uhr, 14 Termine, 18,7 UE, 70,00 EUR - Wildenfels, Grundschule, Schulstr. 5, Turnhalle

Winterzelt – Apres Ski Party

Am **Samstag, den 11.01.2014**, ab 20.00 Uhr eröffnet der FV Blau-Weiß Hartmannsdorf e.V. im beheizten Festzelt am Sportplatz in Hartmannsdorf die Festzeltsaison 2014. Wir laden alle Feierwütigen zur zünftigen Apres Ski Party mit OB live ein.



Informationen aus der Oberschule Lengenfeld

Märchenhafte Weihnachtszeit

Was passt besser zur Weihnachtszeit als Märchen. Deshalb stand das diesjährige Weihnachtsprogramm der Oberschule Lengenfeld unter eben diesem Motto.

Am 30.11.2013 fand die Aufführung wie immer im Schützenhaus statt. Zwei Vorstellungen, 14.00 Uhr und 17.00 Uhr fanden statt. Beide waren ausverkauft. Soweit zu den nüchternen Fakten.

Die Vorbereitungen verliefen nicht ganz so reibungslos. Ein großer Dank gebührt deshalb Autoren, Schauspielern, Regisseuren und „Dienstleistern“. Einige Kollegen trugen auf mehreren Gebieten Verantwortung. Ein ungeheurer Kraftakt. Das Ergebnis konnte sich auch dieses Jahr wieder sehen lassen. Das Publikum war begeistert und spendete nicht nur Applaus. Doch nach dem Weihnachtsprogramm ist vor dem Weihnachtsprogramm. Also auf ein Neues 2014.



Ein guter Vorsatz für's neue Jahr? – Blut spenden!

Das neue Jahr steht in den Startlöchern und viele Menschen nehmen den Jahreswechsel zum Anlass, gute persönliche Vorsätze zu fassen und vielleicht auch anderen Menschen zu helfen.

Haben Sie schon gute Vorsätze für 2014 gefasst? Ihre erste gute Tat des Jahres könnte in einer Blutspende bestehen.

Blutkonserven werden das ganze Jahr über unabhängig von Wochentagen oder der Jahreszeit benötigt, um die Blutversorgung der regionalen Kliniken abzusichern. Jeder der gesund ist, kann und sollte helfen!

Neben allen treuen Blutspendern ist natürlich auch jeder „mutige“ Neuspender willkommen. Blut spenden kann man im Alter von 18 bis 70 Jahren (Neuspender bis 65 Jahre). Mitzubringen sind nur der Personalausweis und der Wille zu helfen. Bei jedem Blutspendetermin werden die Spender von einem Arzt und fachlich geschultem Personal betreut. Getränke sowie ein starker Imbiss stehen für jeden Spender zur Verfügung.

Der DRK-Blutspendedienst wünscht Ihnen und Ihren Angehörigen ein frohes und gesundes Neues Jahr 2014!

Eine Gelegenheit zur nächsten Blutspende besteht:

- Mittwoch, 08.01.2014 in Kirchberg, Johanniter-Sozialstation, Goethestr. 7 Neubaugeb von 14.30 bis 19.00 Uhr
- **Mittwoch, 22.01.2014 in Obercrinitz, Soziales Zentrum, Am Winkel 3 von 15.00 bis 19.00 Uhr**

Weitere Termine unter www.blutspende.de.

Ihr DRK-Blutspendedienst



Das Deutsche Rote Kreuz informiert:

Für den Zeitraum Januar 2014 bietet der DRK-Kreisverband Zwickau e.V. den **Erste-Hilfe-Kurs „Lebensrettende Sofortmaßnahmen“** für Führerscheinbewerber an folgenden Terminen an: **Samstag, den 11.01.2014 und 25.01.2014**

Die Kurse finden jeweils von 8.00 – 15.00 Uhr im Schulungsraum der DRK-Geschäftsstelle, 1. Stock, Max-Pechstein-Str. 11, 08056 Zwickau statt und kosten 20,00 €. Am Tag der Ausbildung bieten wir zusätzlich den Sehtest zum festgesetzten Preis der Optiker an.

Des Weiteren findet der Kurs „Erste Hilfe für den LKW-Führerschein“ zum Preis von 36,- Euro an folgenden Terminen statt:

06.01. bis 07.01.2014 und 21.01. bis 22.01.2014

Bei Anmeldungen und Fragen wenden Sie sich bitte an unsere Geschäftsstelle (03 75 / 8 18 60 11).

Zum Jahresende 2013 dankt der DRK-Kreisverband Zwickau e.V.

allen Fördermitgliedern, Blutspendern sowie haupt- und ehrenamtlichen Mitarbeitern

Sehr geehrte Leser und Leserinnen, das DRK in Zwickau möchte sich an dieser Stelle herzlich bei allen Fördermitgliedern, Spendern, Sponsoren, Blutspendern, Mitarbeitern und natürlich bei den Einwohnern in Zwickau und Umgebung für das entgegengebrachte Vertrauen bedanken.

Durch Ihre Unterstützung war es uns möglich, unsere Ehrenamtlichen weiter qualifiziert auszubilden und die technische Ausstattung zu erhalten. Durch die rege Teilnahme an unseren Blutspendeterminen konnten wir einen wertvollen Beitrag zur Verbesserung der Gesundheit vieler Menschen leisten. Die Beteiligungen an unserer Spendensammlung und Altkleidersammlungen hat uns sehr erfreut.

Der Rückhalt, den wir aus der Bevölkerung erhalten haben, lässt uns frohen Mutes in das neue Jahr blicken und gibt uns die Hoffnung, im nächsten Jahr noch größere Herausforderungen anzugehen.

Besonderer Dank gilt natürlich all unseren aktiven Helfern, die sich in den Ortsvereinen, im Katastrophenschutz, im Jugendrotkreuz der bei Blutspenden in diesem Jahr selbst übertroffen haben. Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie, dass Sie eine fröhliche Weihnachtszeit erleben und dass es Ihnen allen gelingt, die Gedanken für eine Weile von geschäftlichen Dingen fernzuhalten.

Ein besinnliches Weihnachtsfest und alles Gute im neuen Jahr! *Ihr DRK-Kreisverband Zwickau e.V.*



verbraucherzentrale



Hilfe bei der Auswahl von Waschmaschine, Kühlschrank und Co.

Informationsheft mit aktueller Geräteübersicht bei der Verbraucherzentrale Sachsen erhältlich

Waschmaschine, Kühlschrank oder Trockner sind große Anschaffungen, die nicht jeden Tag anstehen. Umso wichtiger, dass die Auswahl gut informiert getroffen wird. Das ist nicht immer einfach angesichts der unterschiedlichen und oft schwer zu vergleichenden Angaben zu Ausstattung, Energieverbrauch und Preis. Entscheidungshilfe bietet die aktuelle Broschüre „Besonders sparsame Haushaltsgeräte 2013/2014“ des Niedrig-Energie-Instituts, die in allen Beratungseinrichtungen der Verbraucherzentrale Sachsen erhältlich ist.

Warum sich insbesondere der Blick auf den Energieverbrauch des Wunschgeräts lohnt, erklärt Juliane Dorn, Leiterin der Energieberatung bei der Verbraucherzentrale Sachsen: „Effiziente Geräte sind zwar in der Anschaffung etwas teurer, die Mehrkosten rechnen sich aber durch die Einsparungen bei Strom- und Wasserkosten im Laufe der Jahre wieder. Der Vergleich der verschiedenen Verbrauchswerte hilft also, langfristig Kosten zu sparen.“ In der Broschüre finden Verbraucher auf einen Blick die effizientesten Kühl- und Gefrierschränke, Waschmaschinen, Trockner und Spülmaschinen, die derzeit auf dem Markt verfügbar sind. Übersichtliche Listen geben Auskunft über Hersteller, Abmessungen sowie die zu erwartenden Betriebskosten in 15 Jahren. Wer mehr wissen will, kann in der Broschüre außerdem nachlesen, wie die Betriebskosten eines Geräts berechnet werden, was es mit Klimaklassen, „Low-Frost“ und Vorschaltgeräten auf sich hat und wie Altgeräte korrekt entsorgt werden.

Das Heft gibt es ab sofort kostenlos in den Beratungseinrichtungen der Verbraucherzentrale Sachsen oder als Download auf www.verbraucherzentrale-energieberatung.de.

Bei allen Fragen zum effizienten Einsatz von Energie hilft die Energieberatung der Verbraucherzentrale: online, telefonisch oder mit einem persönlichen Beratungsgespräch. Die Berater informieren anbieterunabhängig und individuell. Für einkommensschwache Haushalte mit entsprechendem Nachweis sind die Beratungsangebote kostenfrei. **Bis Ende des Jahres läuft eine Gutscheinkampagne zur kostenlosen Stromsparberatung.** Mehr Informationen gibt es auf oben angegebener Homepage oder unter **0800 – 809 802 400** (kostenfrei). Die Energieberatung der Verbraucherzentrale wird gefördert vom Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie.

Wohnungssuche

Paar sucht zum nächstmöglichen Termin eine 3-Raum-oder

4-Raumwohnung in Hartmannsdorf und Umgebung.

Gern auch im renovierungsbedürftigen Zustand.

2 PKW-Stellplätze sind erwünscht.

Telefon-Nr.: 0174 4034039 (tgl. ab 17Uhr)

**Wir laden herzlich
zu unseren Veranstaltungen
ein:**

Ev.-lutherische Kirchengemeinde Obercrinitz	Crinitztalstr. 80
Ev.-freikirchliche Gemeinde Obercrinitz	Crinitzweg 21
Landeskirchl. Gemeinschaft Obercrinitz	Crinitztalstr. 47

Gottesdienste am Sonntag	8.45 Uhr 10.00 Uhr 15.00 Uhr	bzw. 10.00 Uhr Gottesdienst in der Kirche Gottesdienst der Ev.-freikirchl. Gemeinde Gottesdienst in der Landeskirchlichen Gemeinschaft	Bibelstunden	dienstags mittwochs im Pfarrhaus sh. Gemeindebrief	14-tägig 19.30 Uhr in der LKG 19.30 Uhr in der EFG
Kirche EFG LKG	sonntags während des Gottesdienstes sonntags 10.00 Uhr sonntags 10.30 Uhr dienstags 17.00 Uhr	Gottesdienstes Jungschar + Kinderkreis Kids-Treff TEENIECLUB	Chöre	mittwochs donnerstags montags	19.30 Uhr im Pfarrhaus 20.00 Uhr in der LKG 19.30 Uhr Posaunenchor im Pfarrhaus
Die Jugend trifft sich: samstags 19.30 Uhr im JOJO			Eltern-Kind-Kreis: Wir laden euch herzlich zum „Krümel-Kreis“ ein! Alle 14 Tage dienstags 9 Uhr im Haus der Ev.-Freikirchl. Gemeinde Obercrinitz. Wir wollen gemeinsam frühstücken, singen, nachdenken, spielen u. basteln.		

Gottesdienste und Veranstaltungen in der Ev.-luth. Kirchengemeinde Bärenwalde

So., 22.12.	10.00 Uhr Gemeinsamer Singegottesdienst in Hartmannsdorf , zugleich Kindergottesdienst	So., 05.01.	8.30 Uhr Gottesdienst
Di., 24.12.	15.30 Uhr Christvesper mit Krippenspiel	So., 12.01.	10.00 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl , zgl. Kindergottesdienst
Mi., 25.12.	8.30 Uhr Gottesdienst	So., 19.01.	10.00 Uhr Gemeinsamer Abschlussgottesdienst der Allianzgebetswoche in Hartmannsdorf mit Pastorin Demmler, zugleich Kindergottesdienst
Do., 26.12.	10.00 Uhr Gottesdienst, zugleich Kindergottesdienst	So., 26.01.	8.30 Uhr Gottesdienst
So., 29.12.	10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst mit EmK in Hartmannsdorf mit Wilkau-Haßlauer Weihnachtsspiel	So., 02.02.	10.00 Uhr Gemeinsamer Gottesdienst mit Saitenspielern, Chor der LKG und Kirchenchor , zgl. Kindergottesdienst
Di., 31.12.	17.00 Uhr Jahresschlussgottesdienst mit Abendmahl	Regelmäßige Veranstaltungen	
Altes & Neues	Januar nach Vereinbarung	Gebetskreis	donnerstags 19.30 Uhr
Frauen dienst	Mi. 05.02., 15.00 Uhr	Kinderchor	freitags 16.00 Uhr
Bibelstunde Lichtenau	nach Vereinbarung	Junge Gemeinde	samstags 19.00 Uhr
Kirchenvorstand	Mi. 22.01., 19.30 Uhr	Konfitage	Sa. 11.01., 9.30 bis 12.30 Uhr Bärenwalde Sa. 01.02., 9.30 bis 12.30 Uhr, Klasse 7 (gemeinsam Obercrinitz) Do. – So., 30.01. – 02.02. Konfirzeit Klasse 8 (Selbitz)
Mütterkreis	Mi. 05.12., 18.30 Uhr		
Kirchenchor	dienstags 20.00 Uhr		

Veranstaltungstipps:

- **Fireabend in a Pub:** Freitag, 10. Januar, 19.00 Uhr, ehemalige BHG Bärenwalde
- **Herzliche Einladung zur Allianzgebetswoche 2014 unter dem Thema: Mit Geist und Mut** vom 13. bis 17. Januar 2014
 - Mo., 13.01. gegen den Strom“ (4. Mose 13,(25-29)30-33 / 1. Kor. 1, 26-29), Brüdergemeinde Bärenwalde mit Pfarrer Wachsmuth
 - Di., 14.01. Hoffnung wecken“ (4. Mose 13,21-23+27 / 1.Kor. 15,57-58),Landeskirchl. Gemeinschaft Hartmannsdorf mit Pastorin Demmler
 - Mi., 15.01. Lähmung überwinden“ (4. Mose 14,1-9 / Mt.11,16-24) Ev.-Method. Kapelle Hartmannsdorf mit Prediger Landeskirchl.Gemeinschaft
 - Do., 16.01. Frieden suchen“ (4.Mose 14,10-20(24) / 2. Tim. 2,22-25) Ev.-Luth. Kirche Bärenwalde mit Prediger der Brüdergemeinde
 - So., 19.01. die Verheißung festhalten“ (Jos.14,6-14 / Hebr.10,23-25) Ev.-Luth. Kirche Hartmannsdorf mit Pastorin Demmler

Pfarramt: Auerbacher Str. 53, OT Bärenwalde; Tel./Fax: 037462/3308
e-mail: kg.baerenwalde@evlks.de, Internet: www.kirche-baerenwalde.de
Öffnungszeiten der Pfarramtskanzlei: Dienstag - Donnerstag 8 - 12 Uhr

Sprechzeiten Pfarrer: mittwochs 9 bis 11 Uhr und nach Vereinbarung
Pfr. Wachsmuth: Tel.: 037602/679939 Tel./Fax: 037602/6068
e-mail: gottfried.wachsmuth@evlks.de oder gottfried.wachsmuth@gmx.de

**Ev.-freikirchliche Gemeinde
- Brüdergemeinde
OT Bärenwalde, Bergstr. 16**

Sonntag	10.00 Uhr	Predigtgottesdienst
	10.00 Uhr	Kindergottesdienst
Mittwoch	19.30 Uhr	Bibelstunde



- Girls and Boys
- 3. bis 7. Klasse
- jeden Freitag 17 Uhr
- Teen-Kreis
- ab 8. Klasse
- jeden Sonnabend 19 – 22 Uhr

**Röm. kath. Kirche, Kirchberg, Neumarkt 23,
Tel. 037602-6325**

Sonntag: 9.00 Uhr Heilige Messe

Ausnahme: zweiter Sonntag im Monat um 10.00 Uhr Hl. Messe

Mittwoch: 17.00 Uhr Heilige Messe

	sowie:	Di. 24.12.	16.00 Uhr Christmette mit Krippenspiel
Weitere Veranstaltungen und Termine finden Sie auf unserer Homepage www.mariafriedens-koenigin.de		Mi. 25.12.	9.00 Uhr Hochamt (Weihnachten)
		Do. 26.12.	9.00 Uhr Hl. Messe (Hl. Stephanus)
		Sa. 28.12.	15.00 Uhr Dankandacht zur Verabschiedung von Bruder Vitus OMI
		Di. 31.12.	16.00 Uhr Hl. Messe zum Jahresabschluss
		Mi. 01.01.	16.00 Uhr Hochamt (Neujahr, Gottesmutter Maria)
Pfarrer, Br. Vitus Laib Tel. 0160-500 96 17			

Jugendcafé JoJo – Teenieclub - Allianzjugend Crinitzberg CVJM e.V.

Alles nur Zufall?

Der Weihnachtsmarkt stand vor der Tür. Es gab viel vorzubereiten. Für den Stand wollte ich noch ein paar Holzfiguren aussägen. Rasch waren die Muster auf das Holz gezeichnet. Die groben Umrisse konnte ich mit der kleinen Bandsäge sägen. Die Arbeit ging gut voran.

War da nicht ein Geräusch an der Tür? Es war nur ein kurzer Augenblick, in dem ich abgelenkt war. Plötzlich gab es einen Schlag und ein Schmerz durchzuckte meinen linken Daumen. Er war in das laufende Sägeblatt geraten. Das Sägeblatt riss ab und ich hatte einen tiefen Schnitt unterhalb der Fingerkuppe. Sogar der Fingernagel war eingeschnitten. Im Nu blutete es wie verrückt, aber es war alles noch dran. Rasch wickelte ich ein sauberes Küchentuch darüber und befestigte es mit Isolierband. Dann baute ich ein neues Sägeband ein und arbeitete weiter. Ich hatte meine Lektion gelernt. Glück gehabt! Es hätte ja auch ganz anders ausgehen können. Ein wenig tiefer und der Daumen wäre weg gewesen. Schnell war alles wieder verheilt.

Für mich ist es immer wieder ein Wunder, wie schnell solche Verletzungen heilen. Es scheint, als könne man zusehen, wie sich die Wunde schließt. Unser Schöpfer hat alles wohlweislich geordnet und wunderbar eingerichtet. Es ist mir unerklärlich, dass Menschen glauben, dass alles wäre ein Produkt des Zufalls. Ich glaube an den Gott der Bibel und bin überzeugt, dass er alles so wunderbar eingerichtet hat. Auch, dass Wunden sich schließen und heilen. Das ist einfach genial! Heute ist wieder alles in Ordnung. Nur die kleine Narbe erinnert mich noch an den kleinen Unfall. Wie dankbar bin ich meinem Herrn, dass er mich vor Schlimmeren bewahrt hat.

Jugendabend samstags 19.30 Uhr im JoJo, für junge Leute ab 14 Jahren

Teenieclub dienstags 17.00 – 18.30 Uhr in der Landeskirchlichen Gemeinschaft Obercrinitz für alle Kids 4. - 7. Klasse

Jojo Jeden Dienstag von 19 Uhr bis 21 Uhr spielen wir in der Turnhalle an der alten Mittelschule Obercrinitz Volleyball. Jeder kann mitmachen, egal ob du spielen kannst oder nicht ;-)

Infos und Kontakt: www.o4j.de / cvjm-crinitzberg@gmx.de



**Fahrt doch nicht alle fort,
kauft auch ab und zu im eigenen Ort.**

All unseren Kunden wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches Neues Jahr. Herzlichen Dank für das uns entgegengebrachte Vertrauen!



**ELEKTRO
FISCHER**
MEISTERBETRIEB

Elektroinstallationen
Waldsiedlung 3
08147 Crinitzberg/Obercrinitz
Tel. 03 74 62 / 48 28
Funk 01 71 / 77 46 885

Elektrofachgeschäft
Auerbacher Str. 70
08147 Crinitzberg/Bärenwalde
Tel. 03 74 62 / 47 13

Kranken- & Pflegedienst
fidelis

wünscht allen Patienten, Ärzten, Geschäfts- u. Vertragspartnern, Freunden und Bekannten

Frohe Weihnachten und ein gesundes Neues Jahr
Für das bisher entgegengebrachte Vertrauen danken wir herzlich.

Inhaber u. Pflegedienstleiter: Karin Herrmann Fachkrankenschwester
Büro: Auerbacher Str. 34, 08107 Kirchberg
Tel: 037602 / 76 880 Mobil: 0174 / 7 11 38 48
www.fidelis-pflegedienst.de

Pflegedienst „Am Steinberg“



Tel./Fax: 03 74 62 / 2 98 47
Funk: 0170 / 9 80 79 49

e-Mail: info@pflegedienst-steinberg.com

Ink. Petra Hähne

Hauptstraße 91 - 08237 Steinberg OT Rothenkirchen

Frohe Feiertage,
herzlichen Dank
für Ihre Treue und
alles Gute für das
neue Jahr!

KIRCHBERGER MAKLERBÜRO

VERSICHERUNGEN IMMOBILIEN

SILVIO SIMON | ANJA ROOCKE
BAHNHOFSTR. 6 | 08107 KIRCHBERG

UNSEREN VEREHRTEN KUNDEN;
FREUNDEN UND BEKANNTEN
WÜNSCHEN WIR EIN
GESEGNETES WEIHNACHTSFEST
UND EIN GUTES NEUES JAHR.



MALERMEISTER
MORGNER
Malerbetrieb + Fachbetrieb + Malereinkauf

08147 Crinitzberg OT Bärenwalde • Auerbacher Straße 66
Telefon: (03 74 62) 39 17 Fax: (03 74 62) 39 18
Funk-Tel.: 01 74 / 317 29 70 und 01 73 / 884 87 48

Zum Jahreswechsel danken wir allen Patienten unserer Praxis für das Vertrauen und die angenehme Zusammenarbeit.

Wir wünschen Ihnen frohe und gesegnete Weihnachten und ein gutes neues Jahr.

Das Team der Praxis für
Physiotherapie
Annett Martin

Waldstr. 3, 08147 Crinitzberg, Tel. 03 74 62 / 28 80 50



Meisterhaft
auto reparatur

Wir wünschen unseren Kunden ein gesegnetes Weihnachtsfest und fürs neue Jahr alles erdenklich Gute!

AUTO GERISCHER Service rund ums Auto

Auerbacher Straße 46 * 08328 Stützengrün * Telefon: 037462/3768 * Fax: 037462/2029 * www.autogerischer.de



Gasthof „Dörfels Neue Welt“

Obercrinitz

Tel. 03 74 62 / 37 94



All unseren Gästen aus nah und fern
Freunden und Bekannten
ein besinnliches
Weihnachtsfest, Gesundheit
und alles Gute im Neuen Jahr.

Vergiß in Staaberg net!

Inhaber Danny Tröger

Steinbergstraße 1, 08237 Steinberg



Hausgemachte vogtländische Küche sowie
ein einzigartiges Ambiente in Gaststätte
und Biergarten erwarten Sie!

Von Montag bis Sonntag ab 11 Uhr / Di Ruhetag
Neu: Wir liefern auch kalte und warme Buffets

Tel.: 03 74 62 / 63 69 59 Fax.: 03 74 62 / 63 55 89

Email: info@steinberggastsaette.de

Homepage: www.steinberggastsaette.de

Wir wünschen allen
unseren verehrten Gästen
ein gesegnetes Weihnachtsfest
und ein gesundes neues Jahr.



Probieren Sie unsere neue Speisekarte!
Am 01.01.2014 Neujahrssessen
mit frischen Karpfen

Gasthof Gruner Lauterhofen

Tel. 03 76 02 / 61 31

Wir wünschen allen unseren
verehrten Gästen und Kunden
ein frohes und gesegnetes
Weihnachtsfest und
ein gesundes neues Jahr.

Ihr Gasthof Gruner Lauterhofen
Fam. Imberge



Voranzeige:

Am 25. u. 26.12.2013 ab 11.00 Uhr geöffnet
Bockbier mit Schlachtfest 17. bis 20.01.2014



Unserer werten Kundschaft
wünschen wir ein
frohes Weihnachtsfest
und ein gesundes und glückliches
neues Jahr.

Gleichzeitig möchten wir uns
bei unseren Kunden
für das entgegengebrachte Vertrauen bedanken.
Wir werden auch weiterhin bemüht sein,
Ihren Wünschen gerecht werden zu können.

Ihre Bäckerei Harald Liebold

Crinitzstr. 104, 08147 Crinitzberg
Tel. 03 74 62 / 34 55



Unserer verehrten Kundschaft
wünschen wir ein frohes
Weihnachtsfest und ein
gesundes neues Jahr.

Kfz-Service STOCKBURGER

Freie Werkstatt für alle Fabrikate, TÜV/Abgasuntersuchung,
Unfallinstandsetzung und Reifenservice

Rothenkirchner Str. 12a Tel. 03 74 62 / 46 87
08237 Steinberg OT Wildenau Fax 03 74 62 / 296 78
Funktel. 01 73 / 391 39 57



...rund um's Auto!

kfz-stockburger@t-online.de



Jens Rauner und Oliver Langer GbR
Gewerbepark 2, 08147 Crinitzberg

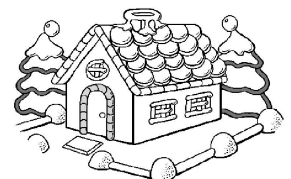
Tel. Rauner 01 62 / 26 84 116 Tel. Festnetz 03 74 62 / 28 06 95
Tel. Langer 01 72 / 36 75 268 Fax 03 74 62 / 63 48 00

Freie Kfz-Werkstatt

Wir wünschen unserer verehrten Kundschaft,
allen Geschäftspartnern, Freunden und Verwandten
ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für 2014
und bedanken uns nochmals für das
entgegengebrachte Vertrauen.



Zum **WEIHNACHTSFEST** besinnliche Stunden
Zum **JAHRESSCHLUSS** Dank für Vertrauen und Treue
Zum **NEUEN JAHR** Gesundheit, Glück und Erfolg
wünscht Ihnen **Holger Leistner**



Versicherungsfachmann (BWV)
Generalvertreter der
Allianz Versicherungs-AG
Rothenkirchner Straße 55
08107 Hartmannsdorf

Allianz 

Telefon 03 76 02.7 07 87 Telefax 03 76 02.1 82 64
Mobil 01 72.3 60 04 29 holger.leistner@allianz.de
<http://vertretung.allianz.de/holger.leistner>

Sozialstation Obercrinitz

Am Winkel 3, 08147 Crinitzberg;
 Tel.: 037462 / 284-0; Fax: 037462/284-112
 E-Mail: kontakt@sozialstation-obercrinitz.de
 www.sozialstation-obercrinitz.de



Zum Jahresende danken wir unseren Patienten und Ihren Familien für die Treue und das Vertrauen und wünschen ein frohes Weihnachtsfest und zum Jahreswechsel alles Gute!



St. Pachan, Aufsichtsrat
 P. Lang, Pflegedienstleiterin
 R. Rudolph, Vorstand

Partyservice „Ars Vivendi“

Mathias Herold
 Auerbacher Str. 93
 08147 Crinitzberg OT Bärenwalde
 Telefon: 03 74 62 / 58 89



wünscht
 frohe Weihnachten
 und einen guten Rutsch
 ins Neue Jahr.



Gleichzeitig möchten wir uns für das entgegengebrachte Vertrauen bedanken.

Gasthof „Goldenes Lamm“

Bärenwalde - Tel. 03 74 62 / 54 10
 - seit 1927 -

Inh. G. Günther
 Vereinslokal des Rassegeflügel- und
 Kaninchenzuchtvereines Bärenwalde 1871 e. V.

Wir wünschen unseren Gästen aus nah und fern ein frohes Weihnachtsfest sowie zum Jahreswechsel beste Gesundheit und Wohlergehen. Für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen bedanken wir uns recht herzlich.



Besuchen Sie uns, wir freuen uns auf Sie.

Ihr Team vom „Goldenen Lamm“

Getränkeabholmarkt

„Kaiserhof“

Obercrinitz Str. 18
 08147 Crinitzberg
 Tel. und Fax:
 037462/280989



Unsere Preistipps für den Zeitraum 19. bis 31.12.2013

Wernesgrüner	20x0,5	3,10€ Pfand	10,99 €	GP 1,10 €/l
Radeberger	20x0,5	3,10€ Pfand	11,99 €	GP 1,20 €/l
Kulmbacher Edelherb	20x0,5	3,10€ Pfand	9,99 €	GP 1,00 €/l
Köstritzer Schwarzb.	20x0,5	3,10€ Pfand	10,99 €	GP 1,10 €/l
Brambacher Mineralwasser	9x1,0	3,75€ Pfand	3,99 €	GP 0,44€/l

Unsere Öffnungszeiten
 Mo - Fr. 10.00 - 18.30 Uhr, Sa. 8.00 - 12.00 Uhr

Wir wünschen unseren Kunden ein **FROHES FEST** und **ALLES GUTE** für 2014.



Am Ende des alten Jahres danken wir für Ihr Vertrauen und die gute Zusammenarbeit.

Wir wünschen Ihnen besinnliche Feiertage und alle guten Wünsche für ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2014!

© marketing-artebild.de

KOHLEPREISE

Alle Preise beinhalten MwSt. und Anlieferung	ab 2,00 t € / 50 kg	ab 5,00 t € / 50 kg	Wir liefern Ihnen jede gewünschte Menge, auch Koks Steinkohle Bündelbrikett Holzbrikett.
Deutsche Brikett (1. Qualität)	> 10,90	> 9,90	
Deutsche Brikett (2. Qualität)	> 9,90	> 8,90	

Kohlehandel Schönfels

FBS GmbH
 Tel.: 037607 / 17828

BESTATTUNGSHAUS

Lange

Inhaber: Klaus Lange

08107 Hartmannsdorf
 Rothenkirchener Str. 3

08228 Rodewisch
 Wernesgrüner Str. 40

Tag & Nacht erreichbar
01520 / 35 40 202

auf allen Friedhöfen zugelassen

Naturstein Jäschke - Grabmale - GmbH



Unsere Leistungen:

- X Grabmaloberteile individuell gearbeitet
- X Grabmaleinfassungen, Abdeckungen
- X Kissensteine, Bücher
- X Aufarbeitung von vorhandenen Anlagen
- X Versetzleistungen
- X Küchenarbeitsplatten
- X Treppen
- X Fensterbänke
- X Natursteinbäder
- X Fassaden



Lichtenauer Straße 6 • Gewerbepark • 08328 Stützengrün • Tel.: 037462 63650 • Fax: 037462 636545

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 10-12 Uhr und 14-18 Uhr

Alles geregelt, schon zu Lebzeiten - Grabmalvorsorgeberatung. Mit Sicherheit in guten Händen. Rufen Sie an - wir beraten Sie gern.